

Maksājuma uzdevums nr. 31
(iekšbankas maksājumiem un euro maksājumiem
uz Eiropas Ekonomikas zonas valstīm¹)

Платежное поручение для внутрибанковских платежей и платежей в евро в
государства Европейской экономической зоны¹
Payment Order for In-Bank Payments and Euro Payments to EEA Member States¹



☐

ekonomiskais
экономичный •
economy

☐

ekspress
экспресс •
express

☒

zibmaksājums
мгновенный платеж •
instant

dd.mm.gggg.
07.10.2022

Maksātājs
Платательщик • Originator
Navin Ajit Dhote

Rezidents
Резидент • Resident

Nerezidents
Нерезидент • Non-resident

X

Personas kods / pases Nr. / reģistrācijas Nr.
Персональный код / № паспорта / регистрационный №
Identification No / passport No / registration No
323676-31383 (Personal ID)

Telefons
Телефон • Phone

Konta Nr.
Счет № • Account No
LV64HABA0551052002505

Valūta
Валюта • Currency
EUR

Summa
Сумма • Amount
400.00

Summa vārdiem
Сумма прописью • Amount in words
Four hundred euro and 00 cents

Saņēmējs
Получатель • Beneficiary
SIA KATOLU KVARTALS

Rezidents
Резидент • Resident

Nerezidents
Нерезидент • Non-resident

Personas kods / reģistrācijas numurs
Персональный код / регистрационный номер
Beneficiary's ID

Privātpersona
Частное лицо • Private person

Juridiska persona
Юридическое лицо • Legal

Konta Nr. IBAN formātā
№ счета в формате IBAN • Account No (IBAN format)
LV60RIBR00299870N0000

Saņēmēja banka / institūcija
Банк получателя • Beneficiary's bank/ institution
Reģionālā investīciju banka AS

Bankas kods
Код банка • Bank code
RIBRLV22

X

Maksājuma mērķis
Цель платежа • Purpose of the payment
RENT FOR NOVEMBER 2022

Saņēmēja reference
Референция получателя • Beneficiary's reference

Saņēmēja valsts/ valsts kods un ārējā maksājuma kods²
Государства/ код государства получателя и код внешнего платежа²
Beneficiary's country/ Beneficiary's country code and external payment code²

Papildu informācija ekonomiskajam maksājumam
Дополнительная информация для экономического платежа • Additional information for economy payment

Gala maksātājs
Фактический плательщик • Ultimate debtor

Personas kods / reģistrācijas numurs
Персональный код/
регистрационный номер
Ultimate debtor's ID

Gala saņēmējs
Фактический получатель • Ultimate creditor

Personas kods / reģistrācijas numurs
Персональный код/
регистрационный номер
Ultimate creditor's ID

Maksātāja reference
Референция плательщика • Originator's reference

Klients
Клиент • Customer

Banka
Банк • Bank
2022100701201922

1 - Eiropas Ekonomikas zonas valstis – Austrija, Beļģija, Bulgārija, Čehija, Dānija, Francija, (ieskaitot Francijas Gviānu, Gvadelupu, Martiniku, Reinjonu), Grieķija, Horvātijā, Igaunija, Itālija, Īrija, Islande, Kipra, Latvija, Lielbritānija (ieskaitot Gibraltāru), Lietuva, Līhtenšteina, Luksemburga, Malta, Monako, Nīderlande, Norvēģija, Polija, Portugāle, Rumānija, Slovākija, Slovēnija, Somija, Spānija, Ungārija, Vācija, Zviedrija • Государства Европейской экономической зоны – Австрия, Бельгия, Болгария, Чехия, Дания, Франция (включая Французскую Гвиану, Гваделупу, Мартинику, Реюньон), Греция, Хорватия, Эстония, Италия, Ирландия, Исландия, Кипр, Латвия, Великобритания (включая Гибралтар), Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Монако, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Румыния, Словакия, Словения, Финляндия, Испания, Венгрия, Германия, Швеция • EEA (European Economic Area) member states – Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France (French Guiana, Guadeloupe, Martinique, Reunion), Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Liechtenstein, Lithuania, Luxembourg, Malta, Monaco, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, the United Kingdom (including Gibraltar)

2 – aizpilda, ja maksātājs ir rezidents, bet saņēmējs – nerezidents (vai otrādi) un maksājuma summa pārsniedz EUR 10000 • заполняется, если плательщик является резидентом, а получатель – нерезидентом (или наоборот) и сумма платежа превышает EUR 10000 • to be filled out if the payer is a resident but the beneficiary is a non-resident, or vice versa, and the payment amount exceeds EUR 10 000

R-19693, 2
10.01.2019.